



MUNICIPIUL SUCEAVA

B-dul 1 Mai nr. 5A, cod: 720224

www.primariasv.ro, primsv@primariasv.ro

Tel: 0230-212696, Fax: 0230-520593

CONSILIUL LOCAL AL MUNICIPIULUI
SUCEAVA

PROIECT

HOTARARE

privind completarea bunurilor de retur proprietate publică a municipiului Suceava ce fac obiectul contractului de delegare a gestiunii serviciilor publice de alimentare cu apă și canalizare nr. 17/5013/13.04.2010 și administrate de ACET SA Suceava

Consiliul Local al Municipiului Suceava;

Având în vedere expunerea de motive a Primarului Municipiului Suceava înregistrată la nr. 6495 din 20.01.2017 și raportul Serviciului Patrimoniu înregistrat la nr. 6496 din 20.02.2017 precum și raportul comisiei economico-financiară, juridică, disciplinară

În baza contractului de delegare a gestiunii serviciilor publice de alimentare cu apă și canalizare nr. 17/5013/13.04.2010

În conformitate cu prevederile Legii 213/1998 privind bunurile proprietate publică cu modificările și completările ulterioare,

În temeiul prevederilor art. 36 al. 2, lit.c și art. 45, al. 3, art. 49 și art 123 din Legea nr. 215/2001 a administrației publice locale, republicată

HOTARASTE:

Art.1. Se aprobă completarea bunurilor de retur ce fac obiectul contractului de delegare a gestiunii serviciilor publice de alimentare cu apă și canalizare nr. 17/5013/13.04.2010 cu terenul în suprafață de 85.748 mp identic cu parcela cadastrală 3214 situat în Suceava str. Energeticianului în

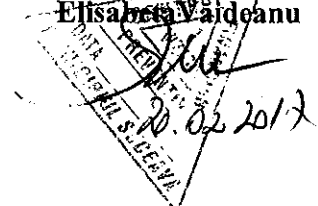
Acet SA Suceava va administra terenul menționat mai sus în conformitate cu prevederile legale în vigoare.

Art. 2. Prevederile prezentei hotarari, vor fi duse la îndeplinire de Primarul municipiului Suceava prin compartimentele de specialitate.



AVIZAT PT. LEGALITATE
SECRETAR MUNICIPIU
jr. IOAN CIUTAC

Viză
Control Financiar
Preventiv Propriu
Elisabeta Vaideanu





NICIPIUL SUCEAVA

B-dul 1 Mai nr. 5A, cod: 720224

www.primariasv.ro, primsv@primariasv.ro

Tel: 0230-212696, Fax: 0230-520593

PRIMĂRIA MUNICIPIULUI SUCEAVA

Nr. 6495 din 20.02.2017

EXPUNERE DE MOTIVE

În conformitate cu prevederile art. 123, al.1 din Legea 215/2001 a administrației publice locale modificată, "(1) **Consiliile locale și consiliile județene hotărăsc ca bunurile ce aparțin domeniului public sau privat, de interes local sau județean, după caz, să fie date în administrarea regiilor autonome și instituțiilor publice, să fie concesionate ori să fie închiriate. Acestea hotărăsc cu privire la cumpărarea unor bunuri ori la vânzarea bunurilor ce fac parte din domeniul privat, de interes local sau județean, în condițiile legii.**"

Prin adresa nr. 2882 din 16.02.2017 înregistrată la registratura Primăriei municipiului Suceava sub nr. 6229 din 16.02.2017 ACET SA solicită darea în administrare a terenului aferent haldei de zgură, teren situat în Suceava str. Energeticianului în suprafață de 85.748 mp identic cu parcela cadastrală 3214 din CF 1809.

Municipiul Suceava, prin programul ISPA a fost beneficiarul lucrărilor de re tehnologizare a stației de epurare a municipiului Suceava, lucrări finalizate în anul 2011, prin care s-a construit o stație de epurare nouă, în concordanță cu Directivele europene privind epurarea apelor uzate.

Ulterior, Programul POS Mediu, ale căror lucrări au fost finalizate în anul 2016, a facilitat construirea de noi stații de epurare în municipiile Fălticeni, Rădăuți, vatra Dornei și orașul Gura Humorului.

În urma proceselor de tehnologice de epurare, rezultă o cantitate însemnată de nămol, cca. 9000 mc/an în municipiul Suceava, ceea ce reprezintă 24-25 mc/zi și cca. 5000 mc/an în celelalte patru spații construite prin POS Mediu.

Nămolurile rezultate în urma epurării apelor menajere sunt nămoluri stabilizate (rezultate în urma unor procese de epurare avansate) având compoziția și caracteristicile conform indicatorilor Ordinului nr. 49/2004, cu un conținut de substanță uscată de 30- 35%.

În momentul de față, nămolul din stația de epurare Suceava este transportat cu o frecvență de două ori pe zi și depozitat la depozitul de zgură al SC Termica SA Suceava, în baza contractului nr. 9421 încheiat la data de 23.05.2013, în vreme ce nămolurile din celelalte stații de epurare sunt deocamdată depozitate pe platformele din incinta stațiilor, până la definitivarea unei strategii de management al acestora la nivel de județ. În prezent aceste platforme sunt pline nemaexistând posibilitatea stocării în perioada următoare.

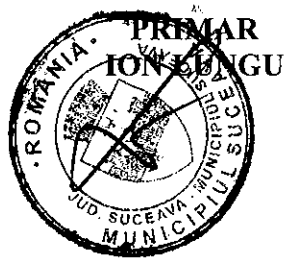
Memnționăm faptul că în halda de zgură există capacitate de depozitare a nămolului rezultat în urma re tehnologizării stațiilor de epurare suficientă pentru următorii 10-15 ani,

Potrivit art. 3 din Legea nr. 213/1998 privind bunurile proprietate publică, cu modificările și completările ulterioare, „domeniul public este alcătuit din bunurile prevăzute la art. 136 al. (3) din Constituție”, cât și din cele stabilite în anexa la actul normativ menționat mai sus, și anume:

“Domeniul public al comunelor, al orașelor și al municipiilor este alcătuit din bunurile prevăzute la pct. III din anexă și din alte bunuri de uz sau de interes public local, declarate ca atare prin hotărâre a consiliului local, dacă nu sunt declarate prin lege bunuri de uz sau de interes public național ori județean.”

„III. Domeniul public local al comunelor, orașelor și municipiilor este alcătuit din următoarele bunuri:

4. rețelele de alimentare cu apă, canalizare, termoficare, stație de tratare și epurare a apelor uzate, cu instalațiile, construcțiile și terenurile aferente”
Față de cele prezentate mai sus, rog dispuneți





MUNICIPIUL SUCEAVA

B-dul 1 Mai nr. 5A, cod: 720224

www.primariasv.ro, primsv@primariasv.ro

Tel: 0230-212696, Fax: 0230-520593

DIRECȚIA PATRIMONIU

Serviciul Patrimoniu

Nr. 6496 din 20.02.2017



RAPORT al serviciului de specialitate

Prin adresa nr. 2882 din 16.02.2017 înregistrată la registratura Primăriei municipiului Suceava sub nr. 6229 din 16.02.2017 ACET SA solicită darea în administrare a terenului aferent haldei de zgură, teren situat în Suceava str. Energeticianului în suprafață de 85.748 mp identic cu parcela cadastrală 3214 din CF 1809.

Municipiul Suceava, prin programul ISPA a fost beneficiarul lucrărilor de re tehnologizare a stației de epurare a municipiului Suceava, lucrări finalizate în anul 2011, prin care s-a construit o stație de epurare nouă, în concordanță cu Directivele europene privind epurarea apelor uzate.

Ulterior, Programul POS Mediu, ale căror lucrări au fost definitivate în anul 2016, a facilitat construirea de noi stații de epurare în municipiile Fălticeni, Rădăuți, vatra Dornei și orașul Gura Humorului.

În urma proceselor de tehnologice de epurare, rezultă o cantitate însemnată de nămol, cca. 9000 mc/an în municipiul Suceava, ceea ce reprezintă 24-25 mc/zi și cca. 5000 mc/an în celelalte patru spații construite prin POS Mediu.

Nămolurile rezultate în urma epurării apelor menajere sunt nămoluri stabilizate (rezultate în urma unor procese de epurare avansate) având compoziția și caracteristicile conform indicatorilor Ordinului nr. 49/2004, cu un conținut de substanță uscată de 30- 35%.

În momentul de față, nămolul din stația de epurare Suceava este transportat cu o frecvență de două ori pe zi și depozitat la depozitul de zgură al SC Termica SA Suceava, în baza contractului nr. 9421 încheiat la data de 23.05.2013, în vreme ce nămolurile din celelalte stații de epurare sunt deocamdată depozitate pe platformele din incinta stațiilor, până la definitivarea unei strategii de management al acestora la nivel de județ. În prezent aceste platforme sunt pline nemaexistând posibilitatea stocării în perioada următoare.

Memnționăm faptul că în halda de zgură există capacitate de depozitare a nămolului rezultat în urma re tehnologizării stațiilor de epurare suficientă pentru următorii 10-15 ani,

Potrivit art. 3 din Legea nr. 213/1998 privind bunurile proprietate publică, cu modificările și completările ulterioare, „domeniul public este alcătuit din bunurile prevăzute la art. 136 al. (3) din Constituție”, cât și din cele stabilite în anexa la actul normativ menționat mai sus, și anume:

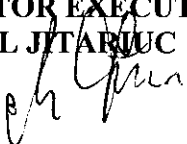
“Domeniul public al comunelor, al orașelor și al municipiilor este alcătuit din bunurile prevăzute la pct. III din anexă și din alte bunuri de uz sau de interes public local, declarate ca atare prin hotărâre a consiliului local, dacă nu sunt declarate prin lege bunuri de uz sau de interes public național ori județean.”

„III. Domeniul public local al comunelor, orașelor și municipiilor este alcătuit din următoarele bunuri:

4. rețelele de alimentare cu apă, canalizare, termoficare, stație de tratare și epurare a apelor uzate, cu instalațiile, construcțiile și terenurile aferente”

Având în vedere cele precizate mai sus, considerăm oportun completarea listei bunurilor de retur/bunuri publice proprietate publică a municipiului Suceava administrate de ACET SA

**DIRECTOR EXECUTIV
MIHAIL JIȚARIUC**



**ȘEF SERVICIU
Camelia Damian**





apă potabilă, canalizare



ACET S.A., C.I.F.: RO713519, J33/455/1998, Suceava, 720183 Mihai Eminescu nr.5
tel: 0230 206315 / fax:0230 520941, mobil: 0722 675870 / 0740 034249, email: secretariat@acetsv.ro, web: www.acetsv.ro

Nr...2332.....din...16...02...2017

6229
Serv. po tehnologii

Către,

Municipiul Suceava

- **Consiliului Local al municipiului Suceava**
- **Domnului Primar Ion LUNGU**

Municipiul Suceava, prin programul ISPA a fost beneficiarul lucrărilor de re tehnologizare a stației de epurare a municipiului Suceava, lucrări finalizate în anul 2011, prin care s-a construit o stație de epurare nouă, în concordanță cu Directivele europene privind epurarea apelor uzate.

Ulterior, Programul POS Mediu, ale căror lucrări au fost definitive în anul 2016, a facilitat construirea de noi stații de epurare în municipiile Fălticeni, Rădăuți, Vatra Dornei și orașul Gura Humorului.

În urma proceselor tehnologice de epurare, rezultă o cantitate însemnată de nămol, cca. 9000 mc/an în municipiul Suceava, ceea ce reprezintă 24 – 25 mc/zi și cca. 5000 mc/an în celelalte patru stații construite prin POS Mediu.

Nămolurile rezultate în urma epurării apelor menajere sunt nămoluri stabilizate (rezultate în urma unor procese de epurare avansate) având compoziția și caracteristicile conform indicatorilor Ordinului nr. 49/2004, cu un conținut de substanță uscată de 30 – 35 %.

În momentul de față, nămolul din stația de epurare Suceava este transportat cu o frecvență de două ori pe zi și depozitat la depozitul de zgură al S.C. Termica S.A. Suceava, în baza contractului nr. 9421 încheiat la data de 23.05.2013, în vreme ce nămolurile din celelalte stații de epurare sunt deocamdată depozitate pe

platformele din incinta stațiilor, până la definitivarea unei strategii de management al acestora la nivel județean. Menționăm că în prezent aceste platforme sunt pline nemaexistând posibilitatea stocării în perioada următoare.

Având în vedere toate aceste aspecte, este imperios necesară continuarea depozitării nămolurilor la halda de zgură unde există capacitate suficientă pentru următorii 10 – 15 ani, sens în care vă adresăm rugămintea de a analiza și aproba darea în administrarea ACET S.A. a terenului pe care se află acest depozit, cu condiția gestionării și respectării tuturor condițiilor de mediu în vigoare, motivat de faptul ca TERMICA S.A. Suceava este în procedură de lichidare judiciară, nemaiputând avea raporturi contractuale în acest sens cu ACET S.A.

O soluționare favorabilă a solicitării aduse la cunoștință prin această adresă și aprobarea dării în administrarea ACET S.A. a acestui teren va rezolva pe termen mediu problema depozitării nămolurilor rezultate în urma proceselor tehnologice de epurare a apelor uzate din întreaga arie de operare a ACET S.A. Suceava, cu costuri optime și impact redus asupra mediului.

Anexăm:

- Rapoartele de încercare emise de Agenția pentru Protecția Mediului Suceava care atestă caracterul de deșeu nepericulos al nămolurilor din stațiile de epurare;
- Contractul 9421/ 23.05.2013 încheiat cu TERMICA S.A. Suceava.

Cu stimă,

Director general,

ing. Ștefan GROZA



CONTRACT DE DEPOZITARE
Nr. 9421/ din 23.05.2013

1. PĂRȚILE CONTRACTANTE

Între S.C. ACET S.A. Suceava, str. Mihai Eminescu nr. 5, Suceava, jud. Suceava, tel: 0230/206320, fax: 0230/520941, înregistrată la Registrul Comerțului sub nr. J33/455/1998, cod fiscal nr. RO713519, reprezentată prin Director General - ing. Ștefan Groza și Director economic - ec. Rodica Nistor, în calitate de **depozitant**.

și

S.C. TERMICA S.A., cu sediul în municipiul Suceava, str. Energeticianului, nr. 1, tel: 0230/532638, fax: 0230/257066, înregistrată la Registrul Comerțului sub nr. J33/310/2002, cod fiscal nr. RO14682110, reprezentată prin Director General - ing. Ovidiu Clemente Dumitrescu și Director Economic - ec. Elisabeta Vlăgea, în calitate de **depozitar**,

a intervenit prezentul contract.

2. DEFINIȚII

- 2.1. **Depozitant** - societate care efectuează, direct sau prin prestatori de servicii, transportul și depozitarea nămolului stabilizat și uscat provenit din Stația de Epurare din cadrul S.C. ACET S.A. Suceava, în compartimentul nr.3 al depozitului de zgură și cenușă al S.C. TERMICA S.A. Suceava, precum și gestionarea nămolului depozitat (descărcare, nivelare, acoperire cu deșeu inert, acoperire finală cu pământ și sol vegetal);
- 2.2. **Depozitar** - societate care pune la dispoziția depozitantului zona cu excavații din compartimentul nr.3 al depozitului de zgură și cenușă, în vederea realizării lucrărilor de închidere ale compartimentului nr.3, prin depunere de straturi alternative de nămol stabilizat și uscat (maxim 30 cm) și straturi de cca.30 cm de deșeu inert și acoperire finală cu pământ (30 cm) și sol vegetal înierbat (15 cm);
- 2.3. **Nămol stabilizat și uscat** - deșeu nepericulos (cod deșeu 190805) - conform prevederilor Legii nr.211/2011 privind regimul deșeurilor și conform prevederilor Autorizației de Mediu nr.184/17.05.2011, Revizuită la data de 23.05.2012.
- 2.4. **Transport și depozitare deșeuri** - conform prevederilor Legii nr.211/2011 privind regimul deșeurilor și ale HG nr.1061/2008 privind transportul deșeurilor periculoase și nepericuloase pe teritoriul României.
- 2.5. **Deșeu inert și acoperire finală** - conform prevederilor HG 349/2005 privind depozitarea deșeurilor și ale Normativului Tehnic privind depozitarea deșeurilor, aprobat prin Ordinul MMG nr.757/2004.

3. OBIECTUL CONTRACTULUI

- 3.1. Obiectul contractului constă în transportul și depozitarea nămolului stabilizat și uscat conform prevederilor Autorizației de Mediu nr.184/17.05.2011, revizuită la data de 23.05.2012, provenit din Stația de Epurare din cadrul S.C. ACET S.A. Suceava, în compartimentul nr.3 al depozitului de zgură și cenușă al S.C. TERMICA S.A. Suceava, inclusiv gestionarea nămolului depozitat (descărcare, nivelare, acoperire cu deșeu inert, acoperire finală cu pământ și sol vegetal).

Nămolul stabilizat și uscat va fi utilizat ca material de umplură pentru lucrările de închidere ale compartimentului nr.3 al depozitului de zgură și cenușă (se vor depune straturi alternative de nămol și deșeurii inerte, respectiv un strat de maxim 30cm nămol, nivelat și acoperit integral cu strat de cca.30cm deșeurii inerte).

Cantitatea de nămol stabilizat și uscat ce va putea fi depozitată este de maxim 10.000 t/an.

3.2. S.C. TERMICA S.A. Suceava pune la dispoziția S.C. ACET S.A. Suceava zona cu excavații din compartimentul nr.3 al depozitului de zgură și cenușă, în vederea realizării lucrărilor de închidere ale compartimentului nr.3, prin depunere de straturi alternative de nămol stabilizat și uscat (maxim 30 cm) și straturi de cca.30 cm de deșeu inert și acoperire finală cu pământ (30 cm) și sol vegetal înierbat (15 cm).

3.3. Fiecare transport de nămol stabilizat și uscat va fi însoțit de Formularul de încărcare-descărcare deșeurii nepericuloase, întocmit în 3 exemplare, semnat și ștampilat de depozitant (ACET), precum și de prestatorul său, în calitate de transportator. Toate cele 3 exemplare vor fi predate depozitarului (TERMICA) pentru a fi semnate și ștampilate de acesta (cf. HG 1061/2008 art. 19, 20 și anexa 3).

3.4. Responsabilitatea transportului, depozitării și gestionării nămolului stabilizat și uscat (descărcare, nivelare, acoperire cu deșeu inert, acoperire finală cu pământ și sol vegetal) revine integral depozitantului .

4. DURATA CONTRACTULUI

4.1. Contractul este valabil până la finalizarea lucrărilor de închidere ale compartimentului nr.3 al depozitului de zgură și cenușă al S.C. TERMICA SA. Suceava și predarea acestuia în stadiul convenit, conform obiectului contractului.

5. STANDARDE

5.1. Toate activitățile executate de depozitant pentru îndeplinirea obiectului contractului vor respecta prevederile acestuia și legislația din domeniu în vigoare.

6. CARACTERUL CONFIDENȚIAL AL CONTRACTULUI

6.1. O parte contractantă nu are dreptul, fără acordul scris al celeilalte părți:

a) de a face cunoscut contractul sau orice prevedere a acestuia unei a treia părți în afara acelor persoane implicate în îndeplinirea contractului;

b) de a utiliza informațiile și documentele obținute sau la care are acces în perioada de derulare a contractului, în alt scop decât acela de a îndeplini obligațiile contractuale;

6.2. Dezvăluirea oricărei informații față de persoanele implicate în îndeplinirea contractului, se va face confidențial și se va extinde numai asupra acelor informații necesare în vederea îndeplinirii contractului.

7. RESPONSABILITĂȚILE DEPOZITANTULUI

7.1. Să ia toate măsurile de prevenire a poluării mediului înconjurător în timpul desfășurării transportului nămolului stabilizat și uscat de la stația de epurare din cadrul S.C. ACET S.A. Suceava la compartimentul nr.3 al depozitului de zgură și cenușă al S.C. TERMICA S.A. Suceava, precum și în timpul depozitării și gestionării nămolului stabilizat și uscat (descărcare, nivelare, acoperire cu deșeu inert, acoperire finală cu pământ și sol vegetal) în compartimentul nr.3 al depozitului de zgură și cenușă.

Depozitantul răspunde integral de orice daune produse mediului prin transportul, depozitarea și gestionarea necorespunzătoare a nămolului stabilizat și uscat conform prevederilor Autorizației de Mediu nr.184/17.05.2011, Revizuită la data de 23.05.2012, provenit din Stația de Epurare din cadrul S.C. ACET S.A. Suceava.

7.2. Nămolul stabilizat și uscat depozitat pe compartimentul nr.3 al depozitului de zgură și cenușă trebuie să fie deșeu nepericulos (cod deșeu 190805). S.C. ACET S.A. Suceava, în calitate de generator al acestui deșeu, garantează și răspunde integral pentru încadrarea nămolului stabilizat și uscat în categoria, "deșeurii nepericuloase – cod deșeu 190805".

- 7.3. Să asigure echipamentele de lucru, echipamentele individuale de protecție a personalului din subordinea sa, precum și respectarea normelor PSI și a reglementărilor de securitate și sănătate în muncă pe durata transportului, a descărcării, depozitării și gestionării nămolului stabilizat și uscat.
- 7.4. Să asigure controlul și mijloacele necesare în vederea restricționării accesului persoanelor și utilajelor neautorizate în zona compartimentului nr.3 al depozitului de zgură și cenușă, în scopul prevenirii producerii de incidente, accidente, etc.
- 7.5. Să asigure mijloace de transport conform prevederilor legislației în materie în vigoare (transport deșeuri).
- 7.6. Să-și asume responsabilitatea activităților de transport a nămolului stabilizat și uscat, conform prevederilor legislației de mediu privind transportul deșeurilor nepericuloase.
- 7.7. Fiecare transport de nămol stabilizat și uscat va fi însoțit de Formularul de încărcare-descărcare deșeuri nepericuloase, întocmit în 3 exemplare, semnat și ștampilat de depozitant (ACET) și semnat de prestatorul său, în calitate de transportator. Toate cele 3 exemplare vor fi predate depozitarului (TERMICA) pentru a fi semnate și ștampilate de acesta (cf. HG 1061/2008 art. 19, 20 și anexa 3).
- 7.8. Nămolul stabilizat și uscat care urmează a fi depozitat în compartimentul nr.3 al depozitului de zgură și cenușă al S.C. TERMICA S.A. Suceava trebuie să aibă un conținut de substanță uscată conform prevederilor Autorizației de Mediu nr.184/17.05.2011, Revizuită la data de 23.05.2012. Depozitantul (ACET) se obligă să prezinte depozitarului (TERMICA) buletinul de analiză cu determinarea gradului de deshidratare împreună cu Formularul de încărcare-descărcare deșeuri nepericuloase.
- 7.9. Depozitarea nămolului stabilizat și uscat pe compartimentul nr.3 al depozitului de zgură și cenușă se va realiza după un program stabilit de comun acord între cele două părți.
- 7.10. Calea de acces a nămolului stabilizat și uscat spre punctul de descărcare în compartimentul nr.3 al depozitului de zgură și cenușă al S.C. TERMICA S.A. Suceava va fi stabilită de comun acord între părți, în exteriorul incintei S.C. TERMICA S.A. Suceava.
- 7.11. Depozitarea nămolului stabilizat și uscat pe compartimentul nr.3 al depozitului de zgură și cenușă se va realiza numai în zona stabilită de comun acord între cele două părți, fără a afecta digurile de compartimentare, elementele de siguranță și stabilitate ale depozitului și lucrările de închidere efectuate în compartimentul nr.3 al depozitului de zgură și cenușă.
- 7.12. Nămolul stabilizat și uscat va fi utilizat exclusiv ca material de umplutură pentru lucrările de închidere ale compartimentului nr.3 al depozitului de zgură și cenușă (se vor depune straturi alternative de nămol și deșeuri inerte, respectiv un strat de maxim 30cm nămol, nivelat și acoperit integral cu un strat de cca.30cm deșeuri inerte).
- 7.13. Depozitantul (ACET) va stabili cu prestatorii săi de servicii de încărcare, transport, descărcare, nivelare etc. o procedură de lucru privind modalitatea de încărcare, transport, descărcare, nivelare, acoperire cu deșeuri inerte și acoperire finală cu pământ și sol vegetal . Procedura de lucru, semnată de depozitant (ACET), însoțită de prestatorii săi de servicii, și acceptată de depozitar (TERMICA) va constitui anexă la prezentul contract de depozitare.
- 7.14. În vederea finalizării contractului, depozitantul (ACET) va realiza acoperirea cu pământ în grosime de 30 cm a zonei compartimentului nr.3 al depozitului de zgură și cenușă în care s-a efectuat depunerea de nămol stabilizat și uscat, peste care se va depune sol vegetal însămânțat în grosime de 15 cm.
- 7.15. Depozitantul (ACET) va preda depozitarului (TERMICA) compartimentului nr.3 al depozitului de zgură și cenușă, în starea prevăzută la art.7.13 .

8. RESPONSABILITĂȚILE DEPOZITARULUI

- 8.1. Să permită accesul personalului desemnat de către depozitant să-și desfășoare activitatea care face obiectul contractului

8.2. Să returneze câte un Formular de încărcare - descărcare deșeurilor nepericuloase, după semnare și stampilare, depozitantului, respectiv prestatorului său (transportatorul), în vederea asigurării datelor necesare evidențelor și raportărilor prevăzute de legislația din domeniul deșeurilor.

9. PLATA

9.1. Actualul contract nu implică cheltuieli de stocare, transportul, depozitarea și gestionarea nămolului stabilizat și uscat, respectiv descărcarea, nivelarea, acoperirea cu deșeu inert, acoperirea finală cu pământ și sol vegetal prevăzute la art.7.13, sunt responsabilitatea depozitantului și se derulează pe cheltuielile sa.

10. AMENDAMENTE

10.1 Părțile contractante au dreptul, pe durata îndeplinirii contractului de a conveni modificarea clauzelor contractului prin act adițional.

11. REZILIEREA CONTRACTULUI

11.1. Nerespectarea obligațiilor asumate prin prezentul contract de către una dintre părți, dă dreptul părții lezate de a cere rezilierea contractului de depozitare și de a pretinde plata de daune-interese.

12. FORTA MAJORA

12.1. Forța majoră este constatată de o autoritate competentă.

12.2. Forța majoră exonerează părțile contractante de îndeplinirea obligațiilor asumate prin prezentul contract pe toată perioada pe care acesta acționează.

12.3. Îndeplinirea contractului va fi suspendată în perioada de acțiune a forței majore dar fără a prejudicia drepturile ce li se cuveneau părților până la apariția acesteia.

12.4. Partea contractantă care invocă forța majoră are obligația de a notifica celeilalte părți, imediat și în mod complet, producerea acesteia și de a lua orice măsuri care îi stau la dispoziție în vederea limitării consecințelor.

12.5. Dacă forța majoră acționează sau se estimează că va acționa o perioadă mai mare de 6 luni, fiecare parte va avea dreptul să notifice celeilalte părți încetarea deplin drept a prezentului contract, fără ca vreuna din părți să poată pretinde celeilalte daune-interese.

13. SOLUȚIONAREA LITIGIILOR

13.1. Depozitantul și depozitarul vor face toate eforturile pentru a soluționa pe cale amiabilă prin tratative directe orice neînțelegere sau dispută care se poate ivi între ei în cadrul sau în legătură cu îndeplinirea contractului.

13.2. Dacă după 15 zile de la începerea acestor tratative neoficiale depozitantul și depozitarul nu reușesc să rezolve în mod amiabil o divergență contractuală, fiecare poate solicita ca litigiul să se soluționeze de către instanțele judecătorești din România.

14. LIMBA CARE GUVERNEAZĂ CONTRACTUL

14. Limba care guvernează contractul este limba română.

15. COMUNICĂRI.

15.1. Orice comunicare între părți, referitoare la îndeplinirea prezentului contract trebuie să fie transmisă în scris.

15.2. Comunicările între părți se pot face și prin email, fax, telefon cu condiția confirmării în scris a primirii comunicării.

16. LEGISLATIA APLICABILĂ CONTRACTULUI

L6.1. Contractul va fi interpretat conform legilor aplicabile în România.

17. DISPOZIȚII FINALE

17.1. Contractul s-a încheiat în 2 (două) exemplare originale, câte unul pentru fiecare parte contractantă și intră în vigoare la data semnării lui de ambele părți.

17.2. Prezentul contract s-a încheiat în ziua de:

**DEPOZITANT,
S.C.ACET S.A. Suceava**

Director General, Director Economic,
Ștefan Groza Odica Nistor

Șef Secție canal-epurare, Șef Stație epurare,
Ilie Țugui Marius Comoniță

Șef birou Manag. Calității,
Liviu Răileanu

Vizat:

Compartimentul juridic,
Glicheria Călinescu



**DEPOZITAR,
S.C.TERMICA S.A.Suceava**

Director General, Director Economic,
Ovidiu Clemente Dumitrescu Elisabeta Vlăgea

Inginer Șef CET - CT,
Dumitru Nistor

Responsabil Protecția Mediului,
Doina Alban

Vizat:

Birou juridic,
Radu Bandol



Agencia pentru Protecția Mediului Suceava

LABORATORUL A.P.M. SUCEAVA

Adresa: str. Bistriței nr. 1A, 720264, Suceava; CUI 4440608

Tel: 0230 51 40 56; 0230 51 39 22; Fax 0230 51 40 59;

E-mail: laborator@apmsv.anpm.ro; Site: http://apmsv.anpm.ro

RAPORT DE ÎNCERCARE

Nr. 3CT / 06.03.2015

1. Identificare beneficiar: SC ACET SA Suceava, str. Mihai Eminescu nr. 5

2. Număr/data înregistrare comandă la beneficiar: -/24.02.2015

3. Număr/data înregistrare solicitare la APM Suceava: 1510/24.02.2015

4. Descriere și identificare probă:

4.1. Tipul probei: nămol pentru levigare

4.2. Denumire probă/Loc de prelevare: nămol deshidratat fără polimer din stație epurare mun. Suceava pentru determinare levigat în raport Lichid/Solid = 10 litri/kg

4.3. Data/ora prelevării probei sau interval prelevare: 24.02.2015

4.4. Data/ora primirii probei în laborator: 24.02.2015/9⁴⁵

4.5. Cine a prelevat proba: solicitant

4.6. Metoda de prelevare utilizată: nu se aplică

4.7. Descrierea probei: cca. 600 g nămol de culoare cenușie, semi-solid, cu structură relativ omogenă, granulație mică, ambalat în cutie plastic cu capac închis etanș.

5. Condiții de mediu relevante din timpul prelevării/încercării: nu se aplică

6. Rezultate încercări și metode utilizate:

Nr. crt.	Denumire încercare	Data începerii/ terminării încercării	Rezultate încercări	UM	Metodă utilizată		
					eșantio- nare lab.	pretra- tare	încercare
1.	Reziduu uscat nămol	24.02.2015/ 25.02.2015	41,8	%	SR EN 12880-2002; PSL-N-SUU ed. 1 rev. 2		
2.	pH levigat	25.02.2015/ 26.02.2015	10,6 la 23,4°C	unit. pH	SR EN 12457-2/2003 POL 09, ed. 1 rev. 0	SR EN 16192/2012 și SR EN ISO 10523/2012; PSL-AP-pH, ed. 2, rev. 0	
3.	Cloruri levigat	25.02.2015/ 27.02.2015	267	mg/kg s.u.		SR ISO 9297/2001; PSL-AP-Cl ed. 1, rev. 0	
4.	Materii solide dizolvate total (TDS)	25.02.2015/ 02.03.2015	20000	mg/kg s.u.		SR EN 16192/2012 și SR EN 15216/2008	
5.	Sulfati	25.02.2015/ 27.02.2015	150	mg/kg s.u.		metoda turbidim. după EPA SUA Standard Methods - cod 4500-SO ₄ E/Ed. 19/1995; PSL-AP-SO ₄ ed. 1 rev. 0	
6.	Arsen	25.02.2015/ 27.02.2015	1,1	mg/kg s.u.		SR EN 16192/2012 și SR EN ISO 15586/2004-	

Nr. crt.	Denumire încercare	Data începerii/terminării încercării	Rezultate încercări	UM	Metodă utilizată		
					eșantionare lab.	pretratare	încercare
7.	Cadmiu	25.02.2015/ 27.02.2015	0,06	mg/kg s.u.			SAA în cuptor grafit
8.	Crom	25.02.2015/ 03.03.2015	< 0,015	mg/kg s.u.			
9.	Nichel	25.02.2015/ 03.03.2015	1,2	mg/kg s.u.			
10.	Plumb	25.02.2015/ 02.03.2015	0,03	mg/kg s.u.			
11.	Cupru	25.02.2015/ 02.03.2015	1,3	mg/kg s.u.			
12.	Zinc	25.02.2015/ 02.03.2015	10	mg/kg s.u.			

Precizări:

- Valoarea de după semnul „<” reprezintă limita de raportare (cuantificare) a metodei de determinare a Cr prin spectrometrie cu absorbție atomică (SAA) în cuptor de grafit, în laboratorul APM Suceava.

7. **Anexe:** nu sunt

8. **Alte informații:** valoarea reziduuului uscat (%) s-a determinat din proba de nămol cu umiditatea sa naturală, din momentul prezentării probei la laborator. Determinările de la poz. 2-12 din tabel s-au făcut din levigatul din deșeu la raportul: Lichid/Solid = 10 litri/kg.

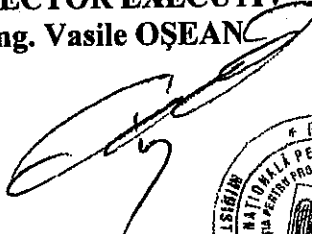
Resp. tehnic laborator
ing. Gina URSUL



Responsabil tip probă
ing. Liliana Gladun



/ DIRECTOR EXECUTIV
ing. Vasile OȘEAN




Prezentul raport de încercare nu este acoperit de acreditarea RENAR

Prezentul raport de încercare se referă exclusiv la proba/probele supusă(e) încercării.

Fără aprobarea scrisă a laboratorului APM Suceava raportul nu poate fi reprodus decât integral.



Agenția pentru Protecția Mediului Suceava

LABORATORUL A.P.M. SUCEAVA

Adresa: str. Bistriței nr. 1A, 720264, Suceava; CUI 4440608

Tel: 0230 51 40 56; 0230 51 39 22; Fax 0230 51 40 59;

E-mail: laborator@apmsv.anpm.ro; Site: http://apmsv.anpm.ro

RAPORT DE ÎNCERCARE

Nr. 6CT / 18.03.2015

1. Identificare beneficiar: SC ACET SA Suceava, str. Mihai Eminescu nr. 5, Suceava
2. Număr/data înregistrare comandă la beneficiar: -/05.03.2015
3. Număr/data înregistrare solicitare la APM Suceava: 1923/05.03.2015
4. Descriere și identificare probă:
 - 4.1. Tipul probei: nămol
 - 4.2. Denumire probă/Loc prelevare: nămol stabilizat paturi uscare stație epurare Ag. Rădăuți
 - 4.3. Data/ora prelevării probei sau interval prelevare: 05.03.2015
 - 4.4. Data/ora primirii probei în laborator: 05.03.2015 ora 13⁵⁰
 - 4.5. Cine a prelevat proba: solicitant
 - 4.6. Metoda de prelevare utilizată: nu se aplică
 - 4.7. Descrierea probei: cca. 2 kg nămol relativ uscat, de culoare negru-brun, cu granulație mică, structură relativ omogenă, ambalat în pungă plastic.
5. Condiții de mediu relevante din timpul prelevării/încercării: nu se aplică

6. Rezultate încercări și metode utilizate:

Nr. crt.	Denumire încercare	Data începerii/terminării încercării	Rezultate încercări	UM	Metodă utilizată		
					eșantionare în lab.	pretratare	încercare
1	Zinc	09.03.2015/ 17.03.2015	810	mg/kg su	SR EN ISO 5667-13/ 2000	SR EN 13346/ 2002 și POL-07, Ed.1, Rev.1	SR ISO 8288/2001; PSL-APN-Met, Ed. 1 rev. 1
2	Cupru	09.03.2015/ 16.03.2015	140	mg/kg su			
3	Plumb	09.03.2015/ 16.03.2015	39	mg/kg su			
4	Nichel	09.03.2015/ 17.03.2015	55	mg/kg su			
5	Cadmium	09.03.2015/ 17.03.2015	1,1	mg/kg su			
6	Crom	09.03.2015/ 18.03.2015	49	mg/kg su			SR EN 1233/2003; PSL-APN-Met, Ed. 1 rev. 1

7. **Anexe:** nu sunt

8. **Alte informații:** Pentru determinarea metalelor, nămolul s-a uscat la etuvă la temperatură < 40°C.

Resp. tehnic laborator
ing. Gina URSUL

Responsabil tip probă
ing. Liliana Gladun

DIRECTOR EXECUTIV
ing. Vasile OȘEAN

Prezentul raport de încercare nu este acoperit de acreditarea RENAR

Prezentul raport de încercare se referă exclusiv la proba/probele supusă(e) încercării.

Fără aprobarea scrisă a laboratorului APM Suceava raportul nu poate fi reprodus decât integral.



Ministerul Mediului, Apelor și Pădurilor
 Agenția Națională pentru Protecția Mediului



Agenția pentru Protecția Mediului Suceava

LABORATORUL A.P.M. SUCEAVA

Adresa: str. Bistriței nr. 1A, 720264, Suceava; CUI 4440608
 Tel: 0230 51 40 56; 0230 51 39 22; Fax 0230 51 40 59;
 E-mail: laborator@apmsv.anpm.ro; Site: http://apmsv.anpm.ro

RAPORT DE ÎNCERCARE

Nr. 19CT / 17.07.2015

1. Identificare beneficiar: S.C. MALG PROIECT S.R.L., Suceava, Bd. 1 Dec. 1918 nr. 10
2. Număr/data înregistrare comandă la beneficiar: -/09.07.2015
3. Număr/data înregistrare solicitare la APM Suceava: 6143/09.07.2015

4. Descriere și identificare probă:

- 4.1. Tipul probei: nămol
- 4.2. Denumire probă/Loc de prelevare: Nămol deshidratat - stație epurare Gura Humorului
- 4.3. Data/ora prelevării probei sau interval prelevare: 08.07.2015, ora 16¹⁵
- 4.4. Data/ora primirii probei în laborator: 09.07.2015, ora 12⁰⁰
- 4.5. Cine a prelevat proba: solicitant
- 4.6. Metoda de prelevare utilizată: nu se aplică
- 4.7. Descrierea probei: cca.4 l nămol, de culoare negru-brun, omogen, cu granulație fină, semisolid, ambalat în sticlă PET de 5 l.

5. Condiții de mediu relevante din timpul prelevării/încercării: nu se aplică

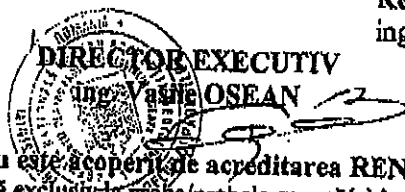
6. Rezultate încercări și metode utilizate:

Nr. crt.	Denumire încercare	Data începerii/terminării încercării	Rezultate încercări	UM	Metodă utilizată		
					eșantionare în lab.	pretratare	încercare
1	pH	10.07.2015	7,7 (26,5°C)	unit. pH	SR EN 15933/2013; PSL-N-pH, ed. 3 rev. 0		
2	Zinc	13.07.2015/ 16.07.2015	730	mg/kg su	SR EN ISO 5667-13/2011; POL-07 ed. 1 rev. 1	SR EN 13346/2002; POL-07 ed. 1 rev. 1	SR EN 13346/2002; SR ISO 8288/2001 - SAA în flacăra; PSL-APN-Met ed. 1 rev. 2
3	Cupru	13.07.2015/ 16.07.2015	190	mg/kg su			
4	Plumb	13.07.2015/ 16.07.2015	58	mg/kg su			
5	Nichel	13.07.2015/ 17.07.2015	37	mg/kg su			
	Cadmium	13.07.2015/ 17.07.2015	1,6	mg/kg su			

7. Anexe: nu sunt

8. Alte informații: nu sunt.

Resp. tehnic laborator
ing. Gina URSUL



Responsabil tip probă
ing. Liliana GLADUN

Prezentul raport de încercare nu este acoperit de acreditarea RENAR

Prezentul raport de încercare se referă exclusiv la proba/probele supusă(e) încercării.

Fără aprobarea scrisă a laboratorului APM Suceava raportul nu poate fi reprodus decât integral.

19CT_17.07.2015

1/1

FL-5.10-03
Ediția 2
Revizia 2

OFICIUL DE CADASTRU SI PUBLICITATE IMOBILIARA SUCEAVA.
 BIROUL DE CADASTRU SI PUBLICITATE IMOBILIARA SUCEAVA

EXTRAS DE CARTE FUNCIOARA
 PENTRU
 INFORMARE

Cartea funcioara 1809

UAT SALCEA

A. Partea I-a

Nr. crt	Nr. cadastral	Descrierea imobilului	Suprafata a In mp.	Observatii
1.	3214	- parcela nr. 1CAT-groapa Ygura situat in extravilan, oras Salcea	85748	

B. Partea a II-a

Nr. crt.	Inscrieri privitoare la proprietate	Observatii
1.	- Municipiul Suceava - domeniul privat - Hotararea de Guvern nr.104 din 07.02.2002 privind transmiterea unor centrale electrice de termoficare din domeniul privat al Statului si din patrimoniul S. C. « Termoelectica » -S.A., in domeniul public al unor unitati administrativ teritoriale si in administrarea consiliilor locale ale acestora , Certificat de atestarea dreptului de proprietate asupra terenurilor, Seria MO3, nr. 6726, Protocol nr. 99 din 22.04.2002 si Hotararea Consiliului Local Suceava nr. 64 din 22.04.2002	

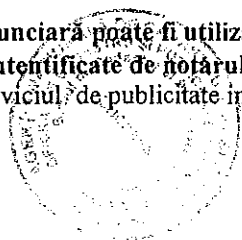
C. Partea a III- a

Nr. crt.	Inscrieri privitoare la sarcini	Observatii
1.	-In temeiul Hotararii de Guvern nr.104 din 07.02.2002 privind transmiterea unor centrale electrice de termoficare din domeniul privat al Statului si din patrimoniul S. C. « Termoelectica » -S.A., in domeniul public al unor unitati administrativ teritoriale si in administrarea consiliilor locale ale acestora si Hotararea Consiliului Local Suceava nr. 64 din 22.04.2002, s-a notat dreptul de administrare in favoarea Consiliului local al Mun Suceava	

Certific ca prezentul extras corespunde intru totul cu pozitiile in vigoare din cartea funcioara originala, pastrata de acest birou.

Certific ca prezentul extras corespunde intru totul cu pozitiile in vigoare din cartea funcioara originala, pastrata de acest birou.

Prezentul extras de carte funcioara poate fi utilizat, conform cererii, la.....si nu este valabil la incheierea actelor autentificate de notarul public.
 S-a achitat tariful pentru serviciul de publicitate imobiliara

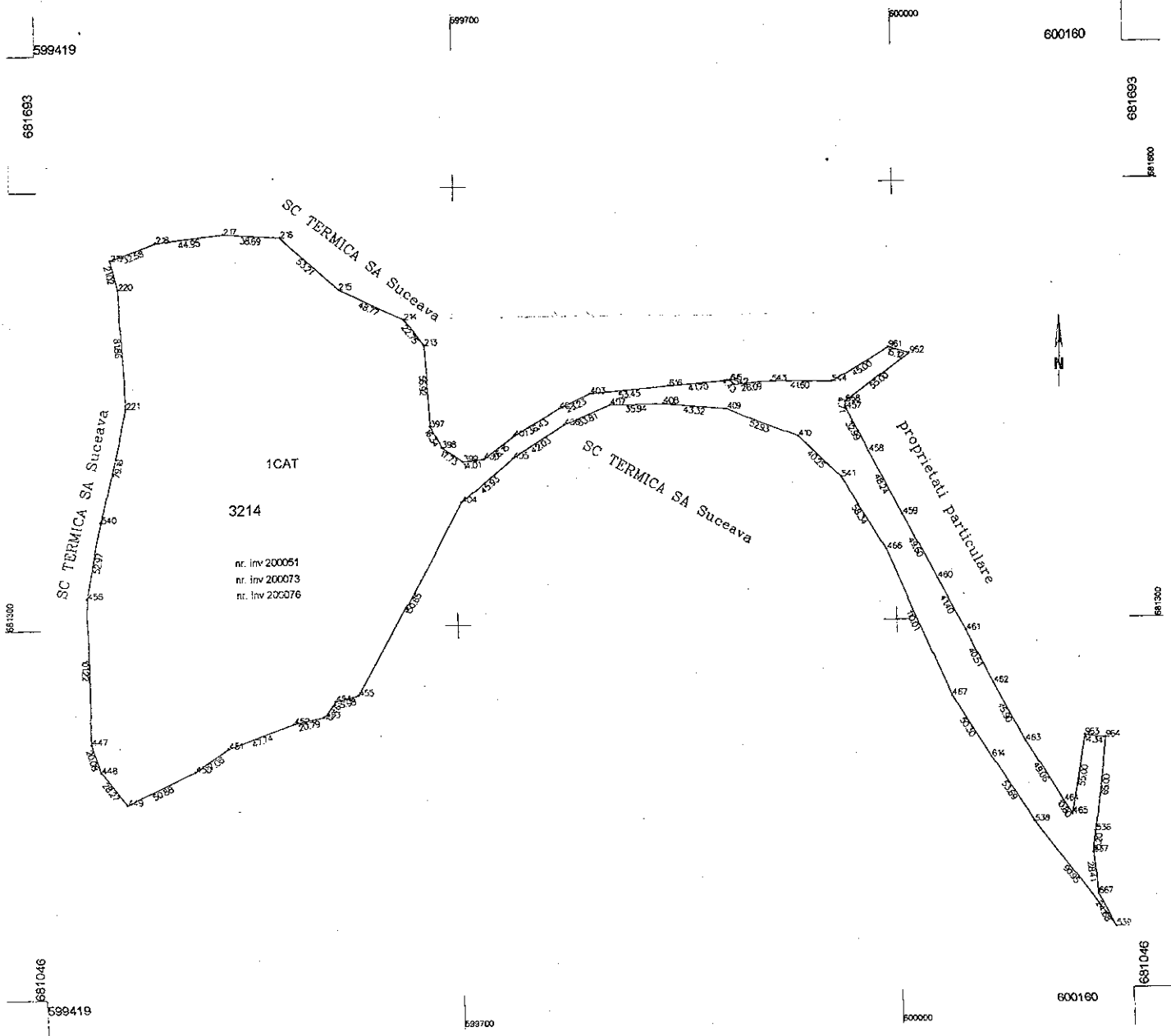


Stamp and signature of the official responsible for the document.

Plan de amplasament si delimitare a imobilului

Scara 1: 3000

Nr. cadastral	Suprafata măsurată	Adresa imobilului	
3214	85748	Extravilan mun Suceava str Energeticianului f.n.	
Cartea Funciară nr.		UAT	SALCEA



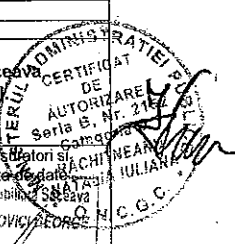
A. Date referitoare la teren				
Nr. parcela	Categorie de folosinta	Suprafata (mp)	Valoare de impozitare	Mentii
1	CAT	85748		Groapa zgura
TOTAL		85748		
B. Date referitoare la constructii				
Cod constr.	Suprafata construita la sol (mp)	Valoare de impozitare (lei)	Mentii	
Total				
INVENTAR DE COORDONATE				
Sistem de proiectie STEREO 70				
Punct	X(m)	Y(m)		
Inventar de coordonate pe verso				
Suprafata totală măsurată = 85748 mp				

Executant,
S.C. GEOSIT S.A. Suceava
Ing. Rachitneanu

Data 22.11.2007

Se confirma suprafata din masuratorii si introducerea imobilului in baza de date
Oficiul de Cadastru si Publicitate Imobiliara Suceava

Numa si prenume CONSTANTINOVIC GEORGES
Funcția COMISAR



33.500/6.12.2007